



# MOTOSAPA RURIS 5600R





## tartalom

1. Bevezetés .....	3
2. Biztonsági utasítások .....	4
2.1 Figyelmeztetések a gépen.....	4
2.2 Figyelmeztetések.....	6
3. A gép áttekintése.....	8
4. Műszaki adatok .....	9
5. Olaj- és üzemanyagellátás .....	10
6. Üzemeltetés előtti ellenőrzések.....	11
7. INDÍTÁS .....	12
7.1 INDÍTÁS .....	12
7.2 Leállítás.....	12
8. Indítási problémák tünetei .....	13
9. Karbantartás .....	13
10. Megfelelőségi nyilatkozatok .....	15



## 1. BEVEZETÉS

Tisztelt Ügyfelünk!

Köszönjük a RURIS termék vásárlása melletti döntését és a cégünkbe vetett bizalmát! A RURIS 1993 óta van a piacon, és ez idő alatt erős márkává vált, amely ígéreteinek betartásával, de folyamatos befektetésekkel építette hírnevét, melynek célja, hogy megbízható, hatékony és költséghatékony megoldásokkal segítse az ügyfeleket.

minőség.

Meggyőződésünk, hogy értékelni fogja termékünket, és sokáig élvezni fogja teljesítményét. A RURIS nemcsak gépeket, hanem komplett megoldásokat kínál ügyfeleinek. Az ügyfélkapcsolat fontos eleme az értékesítés előtti és utáni tanácsadás is, a RURIS ügyfelei partnerboltok és szervizpontok teljes hálózatához férhetnek hozzá.

Ahhoz, hogy élvezze a megvásárolt terméket, kérjük, figyelmesen olvassa el a használati útmutatót. Az utasítások követésével garantált a hosszú távú használat.

A RURIS cég folyamatosan dolgozik termékei fejlesztésén, ezért fenntartja magának a jogot, hogy többek között azok alakját, megjelenését és teljesítményét módosítsa anélkül, hogy ezt előzetesen közölné.

Még egyszer köszönjük, hogy a RURIS termékeket választotta!

Ügyfélinformációk és támogatás:

Telefon: 0351 820 105

e-mail: [info@ruris.ro](mailto:info@ruris.ro)



## 2. BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

### 2.1 FIGYELMEZTETÉSEK A GÉPEN



Figyelmeztetés! Veszély!



Óvatos! Gyúlékony anyag.



Óvakodjon a forgóvágóktól. A gép működése közben tartsa távol kezét és lábát.



Óvatos! Fullasztó légkör. Ne indítsa be a gépet zárt térben.



Óvatos! Ne indítsa be a gépet eltávolított szíjvédővel.



Óvatos! Forró felületek.



Óvatos! Személyi sérülés veszélye a gépben közeledik a géphez.



Óvatos! Csak felszerelt védőburkolattal indítsa el a vágószerszámokat.



Óvatos! Tartsa a távolságot.



A kezelőnek egyéni védőfelszerelést (PPE) kell viselnie. Ha a gépet használja, védőszemüveget kell viselnie a levegőbe kiszóródó tárgyak ellen, és hallásvédőt, például hangszigetelt sisakot kell viselni.



Használat előtt olvassa el a használati útmutatót.



Ne érintse meg a gép mozgó részeit.



Ne dobja a gépet vagy alkatrészeit a háztartási szemétkbe.



Ne dugja be a kezét.



## 2.2 FIGYELMEZTETÉSEK

Gyakorlat:

- a) Olvassa el figyelmesen az utasításokat. Ismerkedjen meg a kezelőszervekkel és a gép megfelelő használatával.
- b) Soha ne engedje, hogy gyermekek vagy olyan személyek használják a gépet, akik nem ismerik ezeket az utasításokat.
- c) Soha ne dolgozzon, ha emberek, különösen gyerekek vagy háziállatok vannak a közelben.
- d) A felhasználó felelős a más személyeket vagy vagyonukat érő balesetekért vagy veszélyekért.

Edzés:

- a) Munka közben mindig viseljen védőcipőt és hosszú nadrágot. Ne használja a gépet mezítláb.
- b) Gondosan ellenőrizze azt a területet, ahol a berendezést használni fogja, és távolítsa el minden tárgyat, amelyet a gép kidobhat.
- c) FIGYELMEZTETÉS - A benzin nagyon gyúlékony:
  - tárolja az üzemanyagot erre a célra kialakított tartályokban.
  - csak a szabadban tankoljon és tankolás közben ne dohányozzon.
  - a motor beindítása előtt töltsön be üzemanyagot. Soha ne távolítsa el a tanksapkát és ne töltsön be benzint, ha a motor jár, vagy amikor a motor forró.
  - ha benzin ömlött a gépre, ne kísérelje meg beindítani a motort, távolítsa el a gépet a kiömlési területről, és kerülje a gyújtóforrás létrehozását, amíg a benzingőz el nem párolog.
  - Győződjön meg arról, hogy a tartálysapka tömített, amikor meghúzza. Ha sérült, cserélje ki.
- d) Ha a kipufogódob sérült, cserélje ki.
- e) Használat előtt mindig szemrevételezéssel ellenőrizze a gép alkatrészeit. Cserélje ki a kopott vagy sérült elemeket és csavarokat.



Művelet:

- a) Ne indítsa be a motort zárt térben, ahol veszélyes monoxid gőzök halmozódhatnak fel. szénből.
- b) Csak nappali fényben vagy jó mesterséges megvilágítású helyen dolgozzon.
- c) A gép használata közben sétáljon mögé, ne fuss.
- d) Legyen rendkívül óvatos, amikor irányt változtat lejtőn. Ne használja a gépet 10°-nál nagyobb lejtőn.
- e) Ha lejtőn dolgozik, tartsa az üzemanyagtartályt valamivel félig tele, hogy minimalizálja az üzemanyag-szivárgás kockázatát.
- e) Legyen rendkívül óvatos, amikor a gépet hátramenetben használja, vagy amikor maga felé húzza.
- f) Indítsa be a motort óvatosan, a gyártó utasításai szerint, és tartsa távol a lábát a vágópengéktől.
- g) Ne tegye kezét vagy lábát a gép mozgó részei közelébe vagy alá.
- h) Állítsa le a motort tankolás előtt vagy amikor elhagyja a gépet.
- i) Ne zárja le a tengelykapcsoló kart. Használat előtt győződjön meg arról, hogy megfelelően működik.



### 3. A GÉP ÁLTALÁNOS BEMUTATÁSA



- 1- Fojtókar
- 2- Kuplungkar
- 3- Levegőszűrő cső
- 4- Üzemanyagtartály
- 5- Védők
- 6- Szállítókerekek
- 7- Kések
- 8- Lökharító
- 9- Indító
- 10- Primer szivattyú
- 11- Kipufogó hangtompító



## 4. MŰSZAKI ADATOK

Motor	Általános motor
Üzemi ciklus	4 ütés
Motor teljesítmény	4 KP
Hengerűrtartalom	174 cc
Gyújtási rendszer	Elektronikus
Indulás	kézzel
Terjedés	fogaskerekek
Sebességváltó ház	alumínium
Kábel meghajtó	Mechanika
sebességek	1 előre
Munkaszélesség	550 mm
Munkamélység	100 mm
Éghető	Ólommentes benzin
Kapacitás éghető tartály	1 liter
Átlagos üzemanyag-fogyasztás	374g/kW/h
Motor olajteknő	0,5 l
Sebességváltó olajteknő	0,8 l
Nettó tömeg tartozékokkal	34,4 kg
tartozék	2 fém kerék hátul
MILLS	16 db
Fogantyú vibrációja	bal 5,13 m/s <sup>2</sup> - jobb 5,23 m/s <sup>2</sup>
Termékgarancia	24 hónap



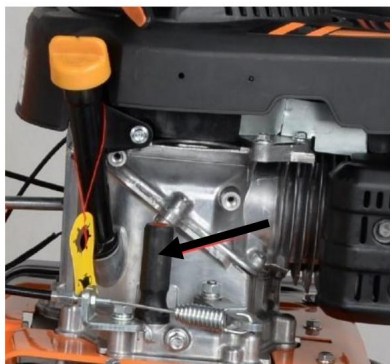
## 5. OLAJ- ÉS ÜZEMANYAG-ELLÁTÁS

### Motorolaj ellátás

Helyezze a gépet stabil helyzetbe, a motort pedig vízszintes helyzetbe. Csavarja ki a nivópálcát, adjon hozzá RURIS 4T-Max olajat, amíg el nem éri a nivópálcán jelzett maximális szintet (fürdőkapacitás). 0,5 liter motorolajat) és csavarja be a nivópálcát, elkerülve az olajszivárgást.

### Olajellátás a sebességváltóhoz

Csavarja ki a reduktor olajbevezető csavarját és tölts fel RURIS G-Tronic sebességváltó olajjal a menetes furat szintjéig (kb. 0,8L). Ezután csavarja be a csavart, törölje le és ellenőrizze az olajszivárgást.

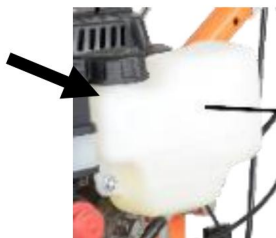


NE dobja a fáradt olajat a földre vagy a vízbe. Azokkal a tartályokkal, amelyekben az olaj volt és A fáradt olaj ártalmatlanítása a hatályos környezetvédelmi törvényeknek megfelelően történik. környező.



## Üzemanyag-ellátás

Tankoláskor a maximális szintet veszik figyelembe.  
tartálytöltő nyílás (a dugónyílás szintje alatt).



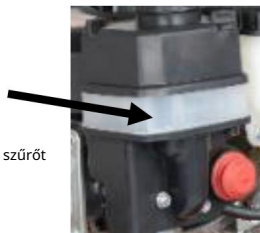
## 6. ÜZEMELTETÉS ELŐTT ELLENŐRZÉSEK

1. Ellenőrizze, hogy minden csavar meg van-e húzva, és szükség esetén állítsa be.
2. Ellenőrizze az egyes kormányfogantyúkat (gázkar, tengelykapcsoló) a működőképességük ellenőrzéséhez. Ha a fogantyúk helyzete nem megfelelő, állítsa be őket a megfelelő pozícióba.

### 3. Olajtöltés:

- Töltse fel a motorolajteknőt RURIS 4T-MAX kenőolajjal.
- Helyezze a gépet sima felületre, miközben feltölti az olajat. sebességváltó a reduktorban.
- Az olajsint ellenőrzéséhez használja az olajsintmérő pálcát, az olajnak olyannak kell lennie maximális szinten legyen.
- Ellenőrizze az olajszivárgást.
- Töltsön olajat a légszűrőbe legfeljebb az üvegen jelzett szintet.

4. Tisztítsa meg az egységet a portól és szennyeződésektől, különösen a szűrőt levegőből.





## 7. INDÍTÁS

### 7.1 INDÍTÁS

- Fordítsa a főkapcsolót ON állásba.
- Működtesse teljesen a gázkart.
- A karburátort 3-5-szöri megnyomással töltse fel benzinnel. egymást követö feltöltö szivattyúloketek.



- Óvatosan aktiválja az önindítót (bal kezével, támaszkodjon a kürtökre), amíg nem érzi a motor ellenállását, majd egyenesen húzza meg. Ha nem indul el, ismétlje meg a műveletet.

### 7.2 LEÁLLÍTÁS

- A leállításhoz engedje el a tengelykapcsoló kart, majd helyezze a leállító gombot OFF állásba.

### Munkamélység

Az ásási mélységállító láb a munkamélység szabályozására szolgál, a csap eltávolításával és a láb fel-le mozgatásával állítható be. Minél magasabbra van elhelyezve a mélységtalp, annál nagyobb az ásási mélység. A láb magassága a talaj típusától és a páratartalomtól függ.



## 8. AZ INDÍTÁSI PROBLÉMÁK TÜNETEI

Ellenőrizze, hogy van-e üzemanyag a tartályban, és megfelelő-e (nem lehet a feltüntetetttől eltérő típusú vagy 1-2 hétnél régebbi üzemanyag)

Ellenőrizze, hogy a gázkar teljesen be van-e kapcsolva

Ellenőrizze, hogy a légszűrő nincs-e eltömődve szennyeződésekkel.

Cserélje ki a gyújtógyertyát egy újra.

## 9. KARBANTARTÁS

Ha a gépet az itt felsoroltaktól eltérő körülmények között használja, fennáll a sérülés veszélye.

Javasoljuk, hogy kérdezze meg kereskedőjét, hogy tájékozódjon arról, milyen karbantartási műveleteket kell végrehajtania.

1. Bármilyen karbantartási munka előtt állítsa le a motort és húzza ki a gyújtógyertyát.
2. Hagyja lehűlni a motort és a kipufogórendszert, hogy elkerülje az égési sérüléseket.
3. Éles szélekkel végzett munka során fontos védőkesztyű viselése.
4. Évente legalább egyszer tisztítsa meg a marókat, távolítsa el a marókat a hajtótengelyről, hogy a tengelyt zsírral megkenje, ezzel megelőzve, hogy a marók a tengelyre ragadjanak a korrózió miatt.
5. Távolítsa el az üzemanyagot a gépből, ha hosszabb ideig nem használja.  
14 nap.
6. Javasoljuk, hogy minden használat után ellenőrizze és állítsa be az összes szerelvényt.

csavarmentes.

Megjegyzés: Minden karbantartási, beállítási és szervizműveletet leállított gépmotor mellett kell elvégezni.



alkatrészek		Minden használatnál	20 óránként 50 óránként 100 óránként	Évente vagy 6	hónaponként vagy 300 óra
Motorolaj	Ellenőrizze az O-szintet				
	Változás	A			
Sebességváltó olaj	Ellenőrizze az O-szintet				
	Változás	A			
Levegőszűrő	Ellenőrzés	A			
	Tiszta		A		
	Póttagok				A
Szíjfeszesség sebességváltót	Állítsa be a	A			
dugó	Tisztítsa meg és állítsa be			A	
	Póttagok				A
Hangtompító tisztítás				A	
karburátor	Tiszta				A
Üzemanyag tartály	Tiszta				A
szűrő éghető	Ellenőrizze és szükség esetén cserélje ki, szükséges				A



# 10. MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

EK-MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT



Gyártó: SC RURIS IMPEX SRL

Körút. Decebal, nem. 111, Igazgatási épület, Craiova, Dolj, Románia

Cél. 0351 464 632, www.ruris.ro, info@ruris.ro Meghatalmazott

képviselő: Eng. Stroe Marius Catalin – vezérigazgató A műszaki dokumentációra

felhatalmazott személy: Eng. Alexandru Radoi – gyártástervezési igazgató

Termékleírás: A MOTOR Borona talajművelő és egyéb munkák feladata, motoros borona

az alapvető energiakomponens, a forgóvágó késekkel és egyéb tartozékokkal pedig a tényleges munkaeszköz.

Termék: MOTORKERÉKPÁR

Termék sorozatszám: AAHW0100001XXRUR5600R (ahol az AA a gyártási év utolsó két számjegye, az 5-ös és a 6-os karakter a tételszám, a 7-11 karakter a termékszám)

Tipus: 5600R

Modell: RURIS

Motor: termikus, benzines, 4 ütemű sz.

Teljesítmény: 4 LE

sebességek: 1 előre

Max kések száma: 24 (4 x 6 készlet)

Sebességváltó: fogaskerekek

Munkaszélesség: 550 mm

Mi, SC RURIS IMPEX SRL Craiova, gyártó, a GD 1029/2008 - a gépek forgalomba hozatalának feltételeiről, a 2006/42/EK irányelv - gépek irányelve szerint; biztonsági és védelmi követelmények, EN ISO 12100:2010 szabvány - Gépek. Biztonság, 2014/30/EU irányelv az elektromágneses kompatibilitásról (GD 487/2016 az elektromágneses kompatibilitásról, frissítve 2019, ) 2016/1628 EU-rendelet (a 2018/989 EU-rendelet módosította) - a motorok gáz- és szennyezőanyag-kibocsátásának korlátozására vonatkozó intézkedéseket 7208 említett rendeletben igazoltuk, hogy a termék megfelel a meghatározott szabványoknak, és kijelentjük, hogy megfelel a fő biztonsági és védelmi követelményeknek.

Alulírott Stroe Catalin, a gyártó képviselője saját felelősségére kijelenti, hogy a termék megfelel az alábbi európai szabványoknak és irányelveknek:

SR EN ISO 12100:2011/ EN ISO 12100:2010 - Gépek biztonsága. Alapfogalmak, általános tervezési elvek. Alapvető terminológia, módszertan. Műszaki alapelvek

SR EN ISO 11102-1:2010/ ISO 11102-1:2020 - Dugattyús belső égésű motorok. Kézi indító berendezés. 1. rész: Biztonsági követelmények és vizsgálatok

SR EN ISO 3744:2011/ EN ISO 3744:2011 - Erdészeti és kertészeti gépek. Akusztikai tesztkód belső égésű motorral felszerelt gépekhez.

SREN ISO 11850:2012/ENISO 11850:2011 - Erdészeti gépek. Általános biztonsági követelmények

SR EN ISO 4254-1:2016/ EN ISO 4254-1:2015 - Mezőgazdasági gépek. Biztonság.

SR EN ISO 4254-5:2018/ EN ISO 4254-5:2018 - Mezőgazdasági gépek. Biztonság. 5. rész: Talajművelő gépek gépi meghajtású munkaelemekkel

SR EN 709+A4:2010/ EN 709:1997+A4:2009/AC:2012 - Mezőgazdasági és erdészeti gépek.

Motoros kultivátorok szerelt kormányrúddal, motoros kaszákkal és a hajtókerék(ek)en.

Biztonság

SR EN ISO 13857:2020/ EN ISO 13857:2020 - Gépek biztonsága. Biztonsági távolságok, amelyek megakadályozzák, hogy a felső és alsó végtagok veszélyes területekre kerüljenek

SR EN 14930+A1:2009/ EN ISO 14930:2007+A1:2009 - Mezőgazdasági és erdészeti gépek és kertészeti gépek. Kézi és

gyalogos működtetésű gépek. A forró felületekkel való érintkezés kockázatának meghatározása



SR EN 12733:2019/ EN 12733:2018- Mezőgazdasági és erdészeti gépek. Gyalogos működtetésű fűnyírók. Biztonság  
SR EN 1679-1+A1:2011/

EN 1679-1:1998+A1:2011- Dugattyús belső égésű motorok. Biztonság. 1. rész: Kompressziós gyújtású motorok

SR EN 11850:2012/A1:2016/ EN ISO 11850:2011/A1:2016- Erdészeti gépek. Őnjáró gépek. Biztonsági követelmények

SR EN ISO 14982:2009/ EN ISO 14982:2009 – Mezőgazdasági és erdészeti gépek. Elektromágneses kompatibilitás.  
Vizsgálati módszerek és elfogadhatósági kritériumok

SR EN 55014-1:2017/ EN 55014-1:2017- Elektromágneses kompatibilitás. A háztartási gépekre,  
elektromos szerszámokra és hasonló eszközökre vonatkozó követelmények. 1. rész: Adás

SR EN 55014-2:2015/ EN 55014-2:2015– Elektromágneses kompatibilitás. A háztartási gépekre, elektromos  
szerszámokra és hasonló eszközökre vonatkozó követelmények. 2. rész: Immunitás. Terméksalád szabvány

SR EN IEC 61000-3-2:2019/ EN 61000-3-2:2014- Elektromágneses kompatibilitás (EMC).

3-2. rész: Határértékek – A harmonikus áramkibocsátás határértékei (a berendezés bemeneti árama  $\leq 16$  A  
fázisonként)

SR EN 61000-3-3:2014/ EN 61000-3-3:2013 – Elektromágneses kompatibilitás (EMC). 3-3. rész: Határértékek – A  
feszültségigadozások, a feszültségigadozások és a villóság korlátozása nyilvános kisfeszültségű  
ellátórendszerekben olyan berendezéseknél, amelyek névleges árama  $16$  A fázisonként, és amelyekre nem  
vonatkoznak csatlakozási korlátozások

- 2000/14/EK irányelv (a 2005/88/EK irányelvvvel módosított) – Zajkibocsátás a kültéri környezetben
- 2006/42/EK irányelv - a gépekről - a gépek forgalomba hozataláról 2014/30/EU irányelv - az elektromágneses összeférhetőségről (GD 487/2016 az elektromágneses összeférhetőségről, frissítve 2019); • 2016/1628 EU-rendelet (a 2018/989-es EU-rendelet módosított) -

intézkedések megállapítása a motorok gáz-halmazállapotú szennyezőanyag-kibocsátásának korlátozására  
Egyéb használt

szabványok vagy előírások: • SR EN ISO 9001 –

Minőségirányítási rendszer

• SR EN ISO 14001 – Környezetirányítási Rendszer

• SR ISO 45001:2018 – Munkahelyi egészség- és biztonságirányítási rendszer.

MOTORJELÖLÉS ÉS CÍMKÉZÉS

A 2016/1628 EU-rendelet (2018/989 EU-rendelet) és GD 467/2018 szerint a RURIS berendezéseken és gépeken  
átvett és használt szikragyújtású benzinmotorok a következőkkel vannak jelölve:

- Márka és gyártó neve: CHAE CO., LTD

- Típus: HV175J

- A szakosodott gyártó által kapott típus-jóváhagyási szám:

**e13\*2016/1628\*2022/992SRA1/P\*0664\*00;**

- Motorazonosító szám – egyedi szám.

- Konceptió Általános Motor

Megjegyzés: a műszaki dokumentáció a gyártó tulajdona.

Megjegyzés: Ez a nyilatkozat összhangban van az eredetivel.

Érvényességi idő: a jóváhagyástól számított 10 év.

Kiállítás helye és ideje: Craiova, 2023.09.27

A CE-jelölés alkalmazásának éve: 2023

Nem. rendszám: 998/ 2023.09.27



Meghatalmazott személy és aláírás:

A handwritten signature in blue ink, which appears to be "Stroe", is written over a circular official stamp. The stamp is grey and contains the text "SOCIETATEA COMERCIALA SA ROMANA" around the top edge, "RURIS IMPEX SRL" in the center, and "JURATIA DE ADMINISTRARE" around the bottom edge.

Eng. Stroe Marius Catalin, az SC  
RURIS IMPEX SRL  
vezérigazgatója



## EK- MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Gyártó: SC RURIS IMPEX SRL

Körút. Decebal, nem. 111, Igazgatási épület, Craiova, Dolj, Románia

Cél. 0351 464 632, www.ruris.ro, info@ruris.ro

Meghatalmazott képviselő: Eng. Stroe Marius Catalin – vezérigazgató A műszaki

dokumentációra felhatalmazott személy: Eng. Florea Nicolae – gyártástervezési igazgató

Termékleírás: A MOTOR Borona talajművelő és egyéb munkák feladata, motoros borona

az alapvető energiakomponens, a forgóvágó késekkel és egyéb tartozékokkal pedig a tényleges munkaeszköz

Termék: MOTORKERÉKPÁR

Termék sorozatszám: AAHW0100001XXXRUR5600R (ahol az AA a gyártási év utolsó két számjegye, az 5-ös és a 6-os karakter a tételszám, a 7-11 karakter a termékszám)

Típus: 5600R

Modell: RURIS

Motor: termikus, benzines, 4 ütemű sz.

Teljesítmény: 4 LE

sebességek: 1 előre

Max kések száma: 24 (4 x 6 készlet)

Sebességváltó: fogaskerékek

Munkaszélesség: 550 mm

Hangnyomásszint: 79,5 dB(A)

Mért akusztikus teljesítményszint: 94 dB(A)

A hangteljesítmény-szintet a TÜV Rheinland igazolja a 1. sz.

CN239LC1 001/ 2023.05.15., a 2005/88/EK irányelvvel módosított 2000/14/EK irányelv és az SR EN ISO 3744:2011 előírásai szerint

Mi, az SC RURIS IMPEX SRL Craiova, mint gyártó a 2000/14/EK (2005/88/EK irányelvvel módosított), GD 1756/2006 - az épületeken kívüli használatra szánt berendezések környezetbe történő zajkibocsátásának korlátozásáról szóló 2000/14/EK irányelvvel összhangban igazoltuk és tanúsítottuk, hogy a termék megfelel a főbb szabványoknak, és kijelentjük, hogy a termék megfelel a főbb szabványoknak.

Alulírott Stroe Catalin, a gyártó képviselője saját felelősségére kijelenti, hogy a termék megfelel az alábbi európai szabványoknak és irányelveknek:

- 2000/14/EK irányelv (a 2005/88/EK irányelvvel módosított) – Zajkibocsátás a kültéri környezetben
- SR EN ISO 3744:2011 – Akusztika. A kibocsátott hangteljesítményszintek meghatározása hangnyomást használó zajforrásokból származó 2006/42/EK
- irányelv - a gépekről - a gépek forgalomba hozatala
- 2014/30/EU irányelv az elektromágneses összeférhetőségről (GD 487/2016 az elektromágneses összeférhetőségről, frissítve 2019); • 2016/1628-as EU-rendelet (a 2018/989-es EU-rendelet módosította) – a motorok gáz-halmazállapotú és részecske-szennyezőanyag-kibocsátását korlátozó intézkedések megállapításáról

Egyéb használt szabványok vagy előírások:

- SR EN ISO 9001 – Minőségirányítási rendszer
- SR EN ISO 14001 – Környezetirányítási Rendszer
- SR ISO 45001:2018 – Munkahelyi egészség- és biztonságirányítási rendszer.

Megjegyzés: a műszaki dokumentáció a gyártó tulajdona.

Megjegyzés: Ez a nyilatkozat összhangban van az eredetivel.

Érvényességi idő: a jóváhagyástól számított 10 év.

Kiállítás helye és ideje: Craiova, 2023.09.27

A CE-jelölés alkalmazásának éve: 2023

Nem. rendszám: 999/ 2023.09.27



Meghatalmazott személy és aláírás:

A handwritten signature in black ink, which appears to be "Stroe", is written over a circular official stamp. The stamp is light grey and contains the text "SOCIETEA COMERCIALA" at the top, "RURIS IMPEX S.R.L." in the center, and "BUCURESTI" at the bottom.

Eng. Stroe Marius Catalin  
A Ruris Impex SRL főigazgatója